

# FORMULAIRE DE RESERVATION SEJOUR

## WEEKEND BOOKING FORM

### ALPINE CLASSIQUE 2020



LES MACHINISTES  
PRESENTS

# L'ALPINE CLASSIQUE

6<sup>ÈME</sup> EDITION

20-21-22  
MARS 2020  
CHAMROUSSE  
1700 (ISÈRE - FR)

"THE FRENCH *Vintage* SKI FESTIVAL"  
COMPETITION DE SKI VINTAGE  
RASSEMBLEMENT DE VÉHICULES  
ANCIENS (AUTO, MOTO) BROCANTE  
EXPOSITIONS, BAL SWING, CONCERTS  
INFORMATIONS ET RÉSERVATION  
[WWW.ALPINE-CLASSIQUE.COM](http://WWW.ALPINE-CLASSIQUE.COM)

 A PIÈCE OF  
*chic*  
CHAMROUSSE  
 BOSCH  
STETSON.

L'association « Les Machinistes » et l'office du tourisme de Chamrousse (Isère) sont heureux de vous accueillir les **20, 21 et 22 mars 2020** pour la 6ème édition de « **L'Alpine Classique** ».

Un évènement unique en son genre qui rassemble chaque année des centaines de passionnés de vieilles mécaniques (autos, motos, scooters) et de ski vintage. L'occasion de revivre le temps d'un week-end l'histoire des sports d'hiver depuis les premières traces hésitantes des pionniers des années 30, jusqu'au style plus moderniste et affûté de la fin des années 60.

La participation à cet évènement ne demande aucun frais d'inscription. Seuls le logement en demi-pension et l'accès à la soirée dîner, concert & bal du samedi soir sont payants et sur inscription.

Toutes les informations relatives à l'évènement sont disponibles sur le site [www.alpine-classique.com](http://www.alpine-classique.com)

***We are glad to welcome you on March 20, 21, 22, 2020 for the 6th edition of « Alpine Classique » festival. A unique event that brings together hundreds of enthusiasts of old vintage cars, motorcycles, scooters, and vintage skiing every year. The opportunity to relive and experience, during a full 3 day weekend, the history of winter sports from the first hesitant traces of the pioneers of the 30's, to the more modernist and sharpened style of the late 60's.***

***The participation in this event asks for none registration fees. Only the accommodation and the access in the evening dinner, concert and ball of Saturday evening are paying and on registration.***

For further informations please go to the official website [www.alpine-classique.com](http://www.alpine-classique.com)

Avec le soutien de nos partenaires / ***With the support of our partners***

A PIÈCE OF  
*chic*



**CHAMROUSSE**  
Alpes - France 1700

**STETSON.**  
SINCE 1865



# PROGRAMME / *PROGRAM\**

## VENDREDI 20 MARS / FRIDAY, MARCH 20th

14H-16H - Installation des exposants / *Installation of exhibitors*

18H00 - Apéro de bienvenu à la patinoire / *Welcome Drink at the ice skating*

21H00 - Diner / *Dinner*

## SAMEDI 21 MARS / SATURDAY, MARCH 21st

09H00 - Ouverture Village / *Village opening*

09H00 - Rendez-vous lieu-dit « Les Seiglières » / *Rendez-vous at « Les Seiglières »*

10H30 - Accueil village / *home village*

15H00 - 16H00 - Slalom Vintage (ski et vélo ski vintage) et concours d'élégance télémark  
/ *Vintage slalom (ski and vintage ski bike) and telemark elegance contest*

18H00 - Apéro village / *Village aperitif*

21H00 - 23H00 Dîner / *Dinner*

23H00 - 03H00 - *Concert (2 Groupes), Dj's, « Ball Swing »*

## DIMANCHE 23 MARS / SUNDAY, MARCH 23rd

09H00 - Ouverture Village / *Village opening*

10H30 - 12H00 - Rassemblement / Balade et exposition Auto Moto de collection

12H00 - 14H00 - « Casse-croute des montagnes » - *Mountain snacks*

13H00 - Remise des prix - *Awards ceremony*

\* le programme annoncé n'est pas contractuel. il pourra changer en fonction des conditions météo, du nombre de participants et autres facteurs indépendants de notre volonté.

\* *the advertised program is not contractual. It may change depending on the weather conditions, the number of participants and other factors beyond our control.*

## OFFRE DE SEJOUR / **WEEKEND OFFER**

Afin de vous faciliter l'organisation de votre séjour, nous vous proposons une offre complète comprenant :

L'hébergement dans un gîte, le « **Champ Rouse** », à proximité directe du site de l'évènement (navette également disponible). Parking pour véhicule.

Notre offre de séjour comprend :

**To make your stay easy to book and prepare, we propose an all inclusive 2 nights offer including :**

<b>FORMULE / 2 NIGHTS PACK</b>	<b>TARIF TTC - PRICE INCL VAT</b>
2 nuits dans chambre de 4 couchages. <b>2 nights in 4 bed room</b> -Lits faits, draps, serviettes et nécessaires de toilette <b><i>Sheets, soap/shampoo and towels provided</i></b> -TV -Ménage/ <b><i>Cleaning</i></b>	195 euros / Chambre (4 couchages) <b>195 euros / room (4 beds)</b>
2 nuits dans chambre de 2 couchages. <b>2 nights in 2 bed room</b> -Lits faits, draps, serviettes et nécessaires de toilette <b><i>Sheets, soap/shampoo and towels provided</i></b> -TV -Ménage/ <b><i>Cleaning</i></b>	105 euros / Chambre (2 couchages) <b>105 euros / room (2 beds)</b>
Repas du vendredi 16 mars au soir <b><i>Friday Night buffet</i></b>	18 euros / Personne <b>18 euros / person</b>
Petit déjeuner samedi matin <b><i>Saturday morning breakfast</i></b>	5 euros / Personne <b>5 euros / Person</b>
Soirée du samedi 17 mars <b><i>Saturday night dancing party</i></b> - Cocktail Offert - Dîner / <b><i>Dinner</i></b> - Concert - DJs - Soirée dansante / <b><i>dancing</i></b>	50 euros / Personne <b>50 euros / Person</b>
Petit déjeuner dimanche 18 mars au matin <b><i>Sunday morning Breakfast</i></b>	5 euros / Personne <b>5 euros / Person</b>
Forfait ski weekend tout domaine <b>2 days ski pass</b>	Offert <b>Offered</b>

Si vous avez des questions concernant l'hébergement ou souhaitez partager une chambre n'hésitez pas à nous contacter [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

If you have any queries about accommodation or want to share a room please send a email to [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

- \* la capacité maximal de couchage du chalet est de 100 personnes
- \* arrivée à l'hôtel vendredi à partir de 18h (possibilité de déposer vos affaires dans une salle fermée à partir de 14h)
- \* départ de l'hôtel dimanche 12h au plus tard (possibilité de laisser vos affaires dans une salle fermée jusqu'à 16h)
- \* photos et informations disponibles sur le site officiel de l'hôtel Le Champ-Rousse

<https://www.leschaletsdechamrousse.fr/chalet-le-champ-rousse/>

**\*Accommodation max capacities 100 beds**

**\* Check-in at 06:00 PM on Friday night. You can leave your luggages at 02:00 PM at the hotel lobby.**

**\* Check-out time at 12:00 AM on Sunday. You can leave your luggages at the hotel lobby until 04:00 PM**

**\* Photos of the rooms available at**

<https://www.leschaletsdechamrousse.fr/chalet-le-champ-rousse/>

# FORMULAIRE DE RÉSERVATION

## BOOKING FORM

**NOM/FIRSTNAME:** \_\_\_\_\_ **PRENOM/NAME :** \_\_\_\_\_

**ADRESSE/ADDRESS :** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**CODE POSTAL/POST CODE :** \_\_\_\_\_

**VILLE/CITY :** \_\_\_\_\_ **PAYS/COUNTRY :** \_\_\_\_\_

**TEL. / PHONE :** \_\_\_\_\_

**EMAIL :** \_\_\_\_\_ @ \_\_\_\_\_

**VEHICULE \* :**

**MARQUE/MANUFACTURER :** \_\_\_\_\_

**MODELE/TYPE :** \_\_\_\_\_

**DATE DE FABRICATION / DATE OF MANUFACTURING :** \_\_\_\_\_

\* NOUS ENVOYER UNE PHOTO DE VOTRE VEHICULE / **PLEASE SEND A PHOTO OF YOUR VEHICLE**

## VOTRE RESERVATION / YOUR BOOKING

NOMBRE DE CHAMBRES (4 couchages) . . . x 194,00 € = . . . . . €ttc

**NUMBER OF BEDROOMS (4 beds)**

NOMBRE DE CHAMBRES (2 couchages) . . . x 105,00 € = . . . . . €ttc

**NUMBER OF BEDROOMS (2 beds)**

NOMBRE DE DINERS DU VENDREDI 22 MARS SOIR . . . x 18,00 € = . . . . . €ttc

**NUMBER OF FRIDAY NIGHT DINNERS**

NOMBRE DE PETITS DEJEUNERS DU SAMEDI 23 MARS . . . x 5,00 € = . . . . . €ttc

**NUMBER OF BREAKFASTS**

NOMBRE DE PARTICIPANTS A LA SOIRÉE DU SAMEDI 23 MARS . . . . . x 50,00 € = . . . . . €ttc

**NUMBER OF SATURDAY NIGHT PARTY AND DINNER**

NOMBRE DE PETITS DEJEUNERS DU DIMANCHE 24 MARS . . . x 5,00 € . . . . . €ttc

**NUMBER OF BREAKFASTS**

NOMBRE DE FORFAITS JOURNEE (OFFERTS / FREE) . . . . .

**NUMBER OF DAY SKIPASSES (FREE)**

**TOTAL = . . . . . €ttc**  
**TOTAL AMOUNT**

**ACOMPTE (50%) A VERSER A LA RESERVATION = . . . . . €ttc**

**50% DEPOSIT TO BE PREPAID**



JE SOUHAITE PARTICIPER AU SLALOM VINTAGE DU SAMEDI 23 MARS (MATERIEL ET TENUE CONFORMES AUX STANDARDS DE L'EPOQUE).

***I WANT TO TAKE PART INTO THE VINTAGE SKI SLALOM ON SAT 23rd***

- CATEGORIE ANNÉES 30-40 / 30ies-40ies STYLE CATEGORY**
- CATEGORIE ANNÉES 50-60 / 50ies-60ies STYLE CATEGORY**

MODE DE REGLEMENT CHOISI - **HOW TO PAY**

Une fois remplie, nous transmettre votre formulaire d'inscription par email ([sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)) ou par courrier ( Le Gones Club - 1 rue d'Isly 69004 Lyon) afin de valider votre inscription. Nous vous renverrons alors les indications pour procéder au règlement de votre participation.

Please send us by email [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr) or by mail (Le Gones Club Sarl - 1 rue d'Isly 69004 Lyon - France) your form filled to complete your participation. You'll receive instructions to proceed to the payment afterward.

**CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE**

*L'association « Les Machinistes » organise pour le compte de l'Office du Tourisme de Chamrousse la 6ème édition de « L'Alpine Classique » les 20, 21 et 22 mars 2020 sur le site de Chamrousse 1650 (38 410).*

*L'association « Les Machinistes » agit en temps que « Le régisseur » de l'évènement et ne pourra en aucun cas être tenue comme responsable des incidents survenus lors des différentes activités proposées pendant la manifestation.*

**PROGRAMME**

*Le programme annoncé n'est pas contractuel. il pourra changer en fonction des conditions météorologiques, du nombre de participants et tout autre facteur imprévisible ou indépendant de notre volonté.*

*L'annulation de certaines épreuves ou les conditions climatiques, ne pourront être prétexte au remboursement du séjour.*

**PARKING**

*Un parking sera mis à disposition des possesseurs de véhicules de collection dans les nuits du 20 et 21 mars 2019 à proximité du site de l'hébergement ou à proximité du site.*

*Ni la société L'association « Les Machinistes », ni L'Office du Tourisme de Chamrousse ne pourront être rendus responsables des dommages, vols, destructions causés aux véhicules pendant toute la durée de l'évènement.*



## **RESPONSABILITE**

*Les participants s'engagent à souscrire les polices d'assurances nécessaires pour tous les risques encourus lors de l'évènement. En aucun cas les participants et les exposants ne seront couverts par les assurances des organisateurs (l'office du Tourisme de Chamrousse ) ou de l'organisateur (L'association « Les Machinistes »).*

## **ANNULATION - MODIFICATION**

*Toute annulation et/ou changement de votre réservation initiale devra être effectuée par courrier à : « Les machinistes », 1 rue d'isly 69004 Lyon, avant le 31 janvier 2020 minuit. Au delà de cette date aucun remboursement ne sera effectué.*

## **GENERAL TERMS OF SALE**

*The association " Les Machinistes " organizes for the Tourist information office of Chamrousse the 5th edition of " Alpine Classic " on March 20th, 21st and 22cd, 2020 on the site of Chamrousse on 1650 (38 410).*

*The association " Les Machinistes " acts as " The manager " of the event and can be kept on no account as person in charge of any incidents arisen during the various activities proposed.*

## **PROGRAM**

*The announced program is not contractual. He can change according to the weather conditions, to the number of participants and quite different factor unpredictable or independent from our will.*

*The cancellation of certain events due to the weather conditions, cannot be pretext in the refund of the stay.*

## **PARKING**

*A parking adjacent to the Hotel is available for vehicles.*

*Neither the company The association " Les Machinistes ", nor The Tourist information office of Chamrousse can be made responsible for damage, flights(thefts), destructions caused in vehicles during all the duration by the event.*

## **RESPONSIBILITY**

*The participants make a commitment to sign the necessary insurance policies for all the risks incurred during the event. On no account the participants and the exhibitors will be covered by the insurances of the organizers (the tourist information office of Chamrousse) or with the « The manager » ( The association " Les Machinistes " ).*

## **CANCELLATION / MODIFICATION**

*Any cancellation and/or change of your initial reservation must be made by mail sent to « Les Machinistes » 1 rue D'isly 69004 Lyon, before January 31st, 2020 midnight. Beyond this date no refund will be made.*

## CONTACTS

Presse / Press Sébastien Chirpaz - [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

Exposants / Exhibitors - Sébastien Chirpaz - [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

Inscription slalom Vintage - Sébastien Chirpaz - [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

Hébergement / Accommodation - Sébastien Chirpaz - [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

Renseignement Cruising auto et parking / Cruising car and parking - [sebastien@apieceofchic.fr](mailto:sebastien@apieceofchic.fr)

Office du tourisme Chamrousse / Local Tourist Office Tél : +33 (0)4 76 89 92 65  
[info@chamrousse.com](mailto:info@chamrousse.com)



A PIÈCE OF  
*chic*



**STETSON.**  
SINCE 1865

